



tetului junilor Turci supunerea lor necondiționată.

**Revolte de trupe în Erzerum.** După știri din Salonic ofițerii junci turci din Erzerum au comunicat comitetului din Salonic, că trupele din Erzerum s'au revoltat și că nu mai ascultă de ofițerii lor. Trupele cer respectul dreptului de Șariat și amenință cu masacre. Ofițerii cer să li se trimită trupe în numele Sultanului. Ei se țin deocamdată ascunși, căci nu cutează să iasă pe afară.

**Un deputat armean în comisia de anchetă la Adana.** În urma cererii marelui vizir, Camera a ales un deputat armean și un deputat mohamedan în comisia însărcinată să facă o anchetă la Adana în privința măcelului.

**Medalie pentru armata macedoneană.** Ziarele turcești spun că conziliul de miniștri a hotărât să creeze o medalie specială spre a o conferi armatei macedonene.

## Dela Români din Bistrița-Năsăud.

Bistrița, 12 Mai 1909 n.

(Urmare și fine.)

În anul acesta putem constata o mișcare și lucrare și pe alte terene.

Oamenii grupați sub firma: »Budusan et Comp«, sub conducerea d-lor dela Institutul »Coroana« și cu sprijinul material și intelectual al acestui institut, au o înjghebat o întreprindere capabilă de existență, cu tot soiul de lemne, scânduri, șindile, var, ciment, bucate. Până acum are două magazine de lemne, două magazine de bucate. Experiența și trebuința va învăța a-și mări gradul cadrelor și a merge tot înainte. Aceasta firmă are legături eminente cu primele fabrici de lemn; poate satisface orice comandă și are credit suficient și sigur pentru trebuințele sale. Latură personală — factorii de specialitate, de muncă și de răspundere încă stau la nivel: D-nii M. Budusan, factor de avere, cu experiență veche; d-l M. Șirlincan, primcomptabilul dela »Coroana«, cu experiență multilaterală și vastă, și cu bune aptitudini; I. Recheș, asemenea bună garanție, un fruntaș tinăr din poporul bistrițan, harnic, bine situat și cu multă iscusință.

Cu conlucrarea și cu participarea materială a direcțiunii și a institutului »Coroana«, a pus la cale d-l Dr. V. Onișor societatea »Cărămidăria«, pentru sprijinirea industriei de cărămidă, țiglă și de alte mărfuri înrudite, cu un capital de 40,000 cor. Aceasta societate face foarte bune servicii cărămidarilor noștri din Bistrița, căci toate produsele lor în bransa amintită, le plătește imediat în bani gata, cu preț bun, învoit înainte pe anul întreg. Astfel cărămidarii pot lucra cât voiesc, în cadrele normelor statutului orașan. Dar și publicul va fi servit mai bine, căci societatea va ține 2 magazine, cari vor fi mereu asortate cu material de tot soiul. Alt serviciu economic se face cărăușilor noștri, căci 10—15 cărăuși vor fi angajați în permanență, și astfel meseria lor devine tot mai rentabilă. Regia ambelor firme e ținută în cadre modeste, căci echilibrul financiar e primul izvor, din care

trăiesc întreprinderile, și după care li se măsoară durata existenței.

V. Chiar și în viața municipală putem înregistra ceva bun. În 4 Mai a. c. s'a ținut congregațiune de primăvară. Era pe tapet între altele alegerea fiscalului (procurorului) comitatens, — post ținut cu cinste 10 ani de d-l Dr. G. Linul. La un mandat lansat membrilor români aleși și viriliști, s'au prezentat cu toții la adunare, căci aveam un contracandidat foarte serios, susținut de partidul sășesc prima putere în congregație. Însă conducătorii noștri din centru, din oraș, și-au făcut la timp datoria, și astfel postul amintit l'am salvat cu o majoritate de 20 voturi. Tot în această congregațiune am ales la postul de pretor în Năsăud, — post sistemizat din nou — pe d-l practicant Vasile Ghețe.

VI. Biserica română unită de aici încă s'a pus pe lucru. La mandatul vice-comitetului și-a dărâmat casele vechi, cari nu s'au mai putut susține, și s'au apucat de restaurarea claustrului și a curții, făcând esențiale inovațiuni.

VII. Din cele înșirate apare, că viața publică și privată dela noi, curge normal, că este spirit de muncă și de jertfă în genere, și că nu lipsește nici solidaritatea socială, un lucru, pe care, de ani de zile se pune pond din toate părțile. Un lucru de remarcat mai e, că în Bistrița, — luând pilda bună dela alții — funcționarii și direcțiunile institutelor de credit, sunt factorii conlucrători, la o bună parte din munca socială, culturală, economică. Chiar și redactorul »Revistei Bistriței« e astăzi un funcționar de bancă, ajutat în munca aceasta, între alții și de alți colegi ai săi.

Cu toate acestea, Doamne, multe probleme mai restează nerezolvate. Cu multe suntem datorii încă poporului nostru, căci statul pentru noi nu are nici timp, nici inițiativă, nici sprijin. Ear noi avem prea multe angajamente, prea puțin timp, prea insuficientă pregătire, și de multe-ori prea puțină putere, puțină iscusință, față cu aceea, ce se așteaptă. Trebuie însă mers înainte!

Gabius.

## STIRILE ZILEI.

— 2 Maiu v.

**Examenle de calificatiune învățăto-rești** la seminarul arhidiecezan din Sibiu se vor ține în următoarea ordine: 1) Examenle scripturistice se țin în zilele 8/21, 9/22 și 10/23 Iunie, 2. Examenle verbale se încep la 22 Iunie (5 Iulie) a. c. și se continuă până se vor termina. Cererile pentru admitere la examen sunt a se înainta la conzistoriul arhidiecezan până la 18/31 Maiu a. c.

**Monumentul în amintirea luptei de la Wagram.** Cu prilejul centenarului bătăliei de la Aspern (Wagram) a avut loc în Viena, Joi dimineața, inaugurarea solemnă a unui monument ridicat în onoarea feld-mareșalului Hess. Erau de față: Maj Sa Monarchul, câțiva arhiduci, mulți generali, mari demnitari, autoritățile și mai multe deputațiuni ale regimentelor. Împăratul a fost aclamat cu mare entuziasm. Răspunzând cuvântărei președintelui comitetului, Împăratul a amintit lupta victorioasă din

Schwarzenlac-Jenau, adăugând că această faptă este o pagină glorioasă în istoria regimentului 49 de infanterie, și termină spunând că vede în acest monument o mărturie de încredere dinastică și de iubire de patrie.

**Arhiducele Johan Orth trăește.** Ziarele din Chicago, »Boston« și »St. Francisco« aduc știrea senzațională că Johan Orth, sub care nume se ascunde precum se știe, dispărutul arhiduce Johan Salvator, ar fi fost găsit într'un oraș din statul Ohio, unde e mașinist și câștigă 15 dolari pe zi. Dânsul ar fi trecut de 60 de ani și e descris ca un bătrân sătul de viață, care ar vrea să revie în patrie și să moară acolo. Ambasadorul austro-ungar din New York, ar poseda o fotografie a acestui mașinist de origină imperială și se spune că în liniile fizionomiei bătrânului s'ar recunoaște trăsăturile feței arhiducelui. Ziarele americane spun că arhiducele Johan Orth a sosit în America la 1890. Atunci el s'ar fi dus în America de Sud și și-ar fi cumpărat o fermă în Argentina. Acolo ar fi stat 7 ani, s'ar fi însurat și ar fi avut doi copii. La 1902 ar fi emigrat apoi la Martinica, unde când cu erupțiunea Muntelui Pellé familia lui ar fi dispărut în cataclism. După ce s'a dus pentru câțva timp din nou în America a plecat la Paris, și apoi din nou s'a dus în America, unde trăește în statul Ohio din munca brațelor sale.

**Necrolog.** În Gilău a încetat din viață Miercuri în 12 Mai a. c. Maria Pop n. Baldi soția parohului și viceprotopopului onorar Ioan Pop. În mormântarea a avut loc Vineri în 14 Maiu a. c., la 3 oare d. a., în cimitierul gr-cat. din Gilău. Odihnească în pace.

**Pentru masa studenților români din Brașov** s'au mai făcut următoarele contribuții:

D-l Dr. Aurel Popescu, candidat de avocat în Budapesta, 10 cor. în loc de cunună pe sicriul neuitatului său amic Aron Vraciu. D-l Nic. Macrea din Hunedoara 10 cor. în loc de cunună pe mormântul mult regretatului său naș Mihail Bontescu, avocat din Hațeg.

Primească generoșii donatori sincerile noastre mulțămite. — Direcțiunea școlilor medii gr. or. rom. din Brașov.

**Regela Belgiei își vinde galeria sa de tablouri.** După cum anunțase »Le Temps«, regela Belgiei ar vrea să vândă galeria sa de tablouri în Paris. Știrea aceasta a produs aici o mare senzație, de oare-ce regele promisese galeria sa de tablouri muzeului național belgian. Colecțiunea de tablouri a regelui valorează 4 milioane franci.

**Dela oficiul de dare al orașului** primim spre publicare următorul avis: Toți plătitorii de dare de pe teritoriul orașului Brașov, cari nu plătesc dare de stat la sfertul de an 6 cor., se provoacă prin aceasta ca până la 23 Maiu 1909 12 oare a. m. negreșit să-și plătească darea către stat și aruncurile comunale pe cartulul 11, căci la dincontra în sensul §§-lor 57—74 art. de lege XLIV din 1883 încassarile se vor face pe calea de execuție fără nici o considerare

**Târgul de țară** proxim al o rașului Sebeșul-sășesc, din cauza sărbătorilor Rusaliilor, se va ține în 1 și 2 Iunie n. 1909

**Camera franceză și greva poștașilor.** Camera franceză a adoptat în ședința sa de alaltăieri cu 454 voturi în contra 59 prima parte a ordinului de zi depus de dep. Mequillet spunând că Camera refuză dreptul de grevă funcționarilor și rămâne ferm hotărâtă să pretindă dela ei respectul legilor, a disciplinei și a angajamentelor primite de ei față de națiune. Partea a doua e adoptată prin ridicare de mâni: se declară că camera e hotărâtă să dea un statut legal funcționarilor. Partea a treia exprimând încrederea camerei în guvern spre a asigura apărarea intereselor generale ale țării, e adoptată cu 365 voturi în contra 59.

**Averea găsită la Yidiz-Kiosk.** Generalissimul Șefket Pașa a declarat că la Yidiz s'a găsit în total numai 600,000 lire turcești în monede și 1 milion de lire în hârtii de valoare. Sumele depozitate la băncile din străinătate încă nu se cunosc. Ele trebuie însă, probabil, să intreacă suma de 1 milion și jumătate lire. Eliberarea acestor sume întâmpină multe dificultăți, de oare-ce Turcia n'are cu străinătatea convențiuni de natură a înlesni satisfacerea cererii sale de a i-se elibera depozitele de bani ale fostului Sultan.

**Musică la promenadă.** Orchestra orașului va cânta Luni la oarele 5½ la promenada de jos.

**Expoziție de manuscrise vechi.** La Weimar, în Germania, s'a deschis zilele acestea o interesantă expoziție de manuscrise din epoci diferite. Cel mai vechiu manuscris e datat din anul 1231, este un act de vânzare, scris frumos pe pergament, prin care contele Hallermund recunoaște că a vândut episcopului Engelhardt o moșie. Sunt apoi diferite scrisori particulare din anii 1300, 1400 și 1500.

Tot aici se poate vedea și o scrisoare a împăratului Maximilian I, către Albrecht de Brandenburg. Scrisoarea este datată din 1516. Este apoi o scrisoare din 1558 a împăratului Ferdinand I, către primul din Viena. Într'o scrisoare a împăratului Ferdinand II este vorba și despre Gustav Adolf. Sunt scrisori de-ale lui Wallenstein, Tilly, Piccolomini și alții.

Interesant este documentul rămas de la primul rege al Prusiei Frideric I, și scrisoarea, prin care se face cunoscută condamnarea baronului Frideric Trenek. Dintre scrisorile oamenilor de litere se poate vedea la această expoziție o scrisoare pe șase pagini a lui Schiller către tatăl poetului Theodor Koerner. Scrisoarea e datată din 10 Iulie 1792, precum și o scrisoare, necunoscută până acuma, a lui Goethe către medicul său, Dr. Schwabe.

**Descoperirea unei comori.** Direcțiunea poliției și siguranței generale din ministerul român de interne a fost informată de poliția din R-Vâlcea că în ziua de 28 c. s'a descoperit în acel oraș, în podul casei județului din str. Traian, o adevărată comoară. Într'adevăr pe când lucrătorii dărâmau casa expusă exproprierii, au găsit sub o grindă următoarele monede: 182 galbeni austriaci ce aveau valoarea

— Ai dreptate Petre. Eu, cât mă cunoști și tu, așa am făcut. Dar crede-mă că acum n'am nimic mai de mare preț, nimic nu mă neliniștește atâta, ca întrebarea asta. Pentru ce trăim în lume?»

Glasul lui era sec și rece, ochii lui ardeau și cercau să-mi pătrundă în suflet.

»Noi n'am vorbit nici când de astfel de cestii, dragul meu, nouă ni-e foarte greu să dăm aici un răspuns. Aici sunt în apele lor marii gânditori ai omenirii.«

— »Nu, frate Petre, să-ți spun ceva. Marele gânditor, de care vorbești tu, se află în fiecare om. Și nu-i greu nici să-ți dai răspunsul. Noi suntem în lume pentru suferință. Eată eu, decând e Lucia bolnavă, m'am gândit mult. De câte-ori am văzut eu mai înainte frunze uscate și flori veștede? Dar n'am văzut nimic decsebit. Acum ști ce văd în ele? Suferința! Văd durerea cea mai mare, văd moartea. Eată moartea e ținta tuturor viețuitoarelor. Și m'am gândit mult: e nimic să înțelegi lucrul acesta când n'ai nimic de-a face cu el. Il pricepi și-ți vezi de trebile tale. Dar când văd pe Lucia bolnavă, înțelesul acela mă urmărește pretutindenea, îmi pare c'anume vrea să mă orbească să nu mai văd alt-ceva. Și cum mă urmărește? Așa, că-ți tulbură tot rostul vieții, te ține'n loc să nu-ți poți vedea de afaceri. Îmi pare că-i o oglindă grozav de tare, în care trebuie să privești vecinic. Eu cred, frate Petre, că dintr'asta vine și nebunia.«

Înflorat de cuvintele lui, nu știam ce să-i răspund. Îmi părea că îndată am să încep și eu a vorbi tot astfel, îmi părea că se apropie și de mine oglinda aceea magică, de care îmi vorbea.

— »Tu mărești lucrurile i-am zis. În familia ta pân' acum n'a fost nici o nenorocire. Cât ce s'a tulburat puțin seninul din casa voastră, tu numai vezi decât furtună. N'ai fost datat, prietino, nici cu întâmplări, nici cu gânduri de acestea. Dar crede-mă, că tu mărești lucrurile.«

De atunci nu era o întâlnire să nu se cufunde în meditații asupra vieții. De multe ori era și femeea cu noi. Asculta și ofta, slăbită și îmbătrânită. Din veselele și ușoarele noastre povești, ne-am trezit deodată cufundați în problemele grele oboșitoare. Era un magnet, care ne trăgea mintea vecinic la întrebările acelea: era Lucia, bolnava.

Și, ce credeți, Lucia socotea ca noi? Ea a rămas singurul punct luminos în toată casa. Ea era veselă, ea ne spunea glume, ea, drăguța, râdea cu bunătațe. Nu puteam înțelege muțenia noastră, ar fi voit să ne vadă pe toți cum eram odată. Și când o vedeam așa, pe noi ne umplea mai tare mila, și ne depărtam cât mai iute. Săraca, ne gândeam, ea nu știe că-i pe pragul mormântului.

Eu mergeam regulat la ei în fiecare zi. Și într'o zi de primăvară rătăcisem pe

câmp mai mult, am rămas să-mi fac visita după amiaza. Și când m'am dus, părinții nu erau acasă, numai sorioarele și bolnava. Am mers la patul ei și i-am dat un buchet de violele.

— »Mulțămesc, baci Pătruț, zise ea cu ochii umeziți deodată. D-ta ți-ai adus aminte, că eu nu mai pot merge să mi culeg. Și nici nu voi putea vreodată.«

— Nu vorbi așa Lucio, ai să te faci bine. Nu te întrista tu pentru o indispoziție.

Lacrima se zbici deodată din ochii ei, și privi la mine nespus de cuminte și de blândă, privi ca un înger.

— Nu mă întristez, baci Pătruț, să nu crezi. Eu știu că am să mor. Eată pe un om nu-l poate înșela nime în privința aceasta, nici doctorul, nici părinții, nici prietini. Numai acela se înșală, care ține mult la viață, care se teme de moarte. Acela se înșală el pe sine, pentrucă fără înșelarea aceea nu poate trăi. Așa am fost și eu la început, dar vezi acum m'am cumintit. Și liniștea nu mi-a venit din încurajarea vr'uniom, nu mi-a venit dela nime din jurul meu. Mi-a venit așa din cer, dela Dumnezeu. Și de atunci am înțeles multe lucruri. Am înțeles, că nu-i o fericire așa de mare să trăești mult. Ce folos ai să răzi mereu, să-ți petreci, să mănci, să te distrezi? De pildă ce folos ai d-ta ori tata c'ați trăit mai mult? Eu m'am

gândit asupra vieții, și nu-mi pare rău că mor. Îmi pare rău numai, că văd pe tata și pe ceilalți așa de supărați.

La'nceput credeam, că am cetit undeva vorbele aceste a Lucii. Un copil să judece așa asupra vieții, mai adânc și mai cu temeiu ca mine și ca tatăl său, nu-mi puteam închipui. Și cu toate acestea Lucia rămase tot liniștită, tot bună și voioasă, pe când noi nu ne puteam împăca nici cum.

Și dupăce într'o dimineață Lucia se stinse, am părăsit orașul acela ș'am venit aici. Acum pentru mine e curat ca lumina soarelui, că dintre noi toți numai Lucia a înțeles viața. Ș'acum târziu, tot gândindu-mă la Lucia, am priceput liniștea cu care a murit.

Eată, prietiniilor, zise el ducându-ș batista la ochi, — asupra vieții nu-i bine să discuți. Într'e păhară, în conversații, când ești sătul și bine, într'un discurs poți face paradă cu întrebările asupra vieții. Dar' nu vei cunoaște-o. Așteaptă până vine clipa potrivită. Și, fi sigur, că vine pentru fiecare. Atunci să fi cuminte și să-i prinzi adevărul înțeles. Altfel după o nenorocire, după un val al vieții, po-i rămânea neom. Și înțelesul vieții cel adevărat — ascultați vorba unui bătrân — vine totdeauna de sus, din înălțime.

I. Agârbiceanu.



de 11 și 76 bani fiecare; 11 lire otomane a 22 lei și 70 bani fiecare; 114 lire otomane; 4 napoleoni francezi; 1 napoleon italian; o piesă de aur, valoare a 5 galbeni; 1 liră engleză; o monedă de aur, din 1761; și o altă monedă de aur, din 1814. Toate aceste prețioase monede au fost înaintate prefecturii din Vâlcea.

**Ciuma și holera în Egipt și Rusia**  
După raportul autorităților din Egipt, mer-sul epidemiei de ciumă este următorul: La Port Said 1 caz suspect; la Etsa 7 cazuri, din cari 3 mortale, la Ptalas 4 cazuri, din cari 2 mortale, la Semoores 1 caz mortal, la Saint 1 caz suspect. De la 25 Februarie până la 4 Mai, s'au constatat în total 3459 cazuri de ciumă, din cari 2117 mortale. După ultimul buletin al ser-viciului sanitar din Alexandria, se constată în ziua de 4 Mai un caz de ciumă. Pe ziua de 6 Mai a. c. serviciul sanitar din Alexandria constată un nou caz mortal de ciumă.

Holera în Rusia luând încă proporții, o comisiune a anchetat și a luat măsurile necesare pentru combaterea acestei epi-demii. S'au constatat la Petersburg 13 cazuri de holera, din cari două au fost mor-tale. În răstimp de o săptămână s'au mai constatat la Petersburg încă 29 cazuri de holera, din care 3 mortale.

Mulțumesc pe calea aceasta tuturor prietenilor și cunoscuților, cari mi-au trimis felicitările lor din incidentul promo-ției mele, și cărora am uitat eventual, sau timpul nu mi-a permis a răspunde în special. — Mocs. 13 Maiu. — Sever Dun.

**Concertul și petrecerea din B.-Huedin.**

Despre concertul și petrecerea din B.-Huedin, contrar frumosului nostru obi-cieiu românesc de a începe ezercițiile sti-lare prin »coresp. speciale«, încă nu s'a scris nimica, deși azi-măne se împlinește luna de când atâta lume se adunase, și atât de frumoasă ispravă se făcuse cu acest concert și petrecere, plus loterie, în favorul bisericii din loc. Imi țin deci de plăcută datorință, a spune eu câte ceva — mai ales ca laudele meritare și așteptate să-și aibă și acum efectul lor salutar. Prin altceva noi și așa nu putem răsplăti.

La concert și-a dat concursul și corul studenților din Cluj, exclusiv bărbătesc, condus de harnicul practicant dela »Eco-nomul, d-l Lupoaie. A executat tot piese românești de Vidu, Sequens, Popovici-Fl., ici-colea cu soluri, consecvente. Au fost și bucăți scrise pentru pian, și cântate de d-șoara Viola Poruțiu, de amândouă ori isteată și draguță, chiar și în pauză (atunci a cântat »Marșul Jubilar al Gazetei« de I. Mureșianu!) meritând pe deplin buchetul ce i-s'a oferit și aplauzele cari n'au fost »de rigoare«. Putpurii din »Craiu Nou« l'a cântat singură, iar la romanța de Pa-schill »Ce vrei?« a fost acompaniată cu flautul de cătră d-l Ioan Fă, care a mai spus și un monolog: hazliul »Volapük«, de Alfred Guillon, când publicul iarăși a putut să se ușureze prin răs cu poftă, în urma predării în adevăr iscusite și rare pentru un debut ocazional. Precum vedeți, puncte bine alese și întocmite. Un program nu prea încărcat, și fără nedrep-tatea, dealfel obicinuită, de a face o »parte de leu« și, — ca ironie — apoi părți egale!

Egalitatea a fost însă și mai perfec-tă în animația, care a dăinuit până și după sfârșit, pe tren, cătră Cluj, de unde venise mare mulțime de petrecători și privitori; aproape jumătate. Pentru puțin fusese întreruptă cu pauza dela miezul nopții, când am avut ocazie a asculta în-făcările cuvântări românești a pâr-inților protopopi I. Pop din Morlaca și E. Dăianu din Cluj și mai a unui preot, al cărui nume ne scapă dar cuvinte frumoase le păstrăm.

S'au văzut multe costume la petre-cere, dar tot nu destule pentru o petre-cere împreună cu espoziție etnografică. Despre espoziția asta cu altă ocazie. Acuma numai amintim numele d-nei Căciulă din Huedin al d-șoarei Poruțiu din Cian și al unei d-șoare Cornelia Pop (nu știu care din cele multe și frumoase) cari totuși au avut »părți de leu« la aranjarea salei și la adunarea obiectelor pentru loterie. Tot în urma agitației interpretate de dânsule,

mulți, dintre cei cari au câștigat, au lăsat obiectele (millieu-uri, și alte lucruri de mână românești, o sumedenie) pe seama bisericii. — În genere s'au realizat venite foarte frumoase. Cu drept cuvânt se poate zice deci în toate privințele, că a fost o serbare românească, ca să nu zicem națională. — C. D.

**Din carnetul unui forestier.**

— De sub Copaci. —  
(Fine.)

Înainte vreme era oraș bogat, înflo-ritor Șemnițul cu băile sale renumite, de aur, argint, plumb, aramă, fer și a. Astăzi e un oraș sărăcit, ce merge pe panta pră-păstioasă a degenerării. Chiar și numărul sufletelor scade mereu. De aceea se fac eforturi de a transpune Academia într'alt oraș, eventual la Budapesta, ceea-ce e nu-mai cestiune de timp. Urmele minelor ro-mane se văd încă, și acum băile cari for-mează galerii colosale subterane și ocne la adâncimi de sute de metri ca și un alt tărâm, epuizate fiind cu totul, lucrează erariului cu un deficit de circa trei mi-lioane și tot continuă, poate în speranța unui noroc orb, dar mai mult având în vedere folosul național economic, căci miile de muncitori băieși palizi ca ingerul morții, a căror fisionomie este oglinda vie a miseriei, ar fi; expuși perzării sau emi-grării în America, neavând alt izvor de câștig.

Întreg orașul e o vechitură hodoro-gită, ulicioare sucite, casele zidite gră-madă una peste alta pe coaste ofer o ve-denie de tot curioasă, în fața cu 1—2—3 etage, în dos partere sau pivnițe. Numai palatele pompoase ale academiei se înalță superb pe coasta de cătră apus a Olim-pului. Grădina de pomi, cele 2 grădini bo-tanice cu sutele de specii de plante, mai ales arbori indigeni și exotici, este un mic raiu pământesc vara. Miile de păsă-rele cântătoare ale cerului se simt așa de bine acolo, ciripind drăgălaș printre ramu-rile de Thuja, Cupresii, Buxus, Platani, Celți, Gleditchii etc. — Imposantă este prin di-mensiunile sale uriașe statua înegrită a sf. Treimi, despre care se zice că'ar fi ciop-lită dintr'o singură stâncă de granit în mijlocul pieței cu același nume. Ceva mai la deal e un castel vechiu, martor din vre-mile medievale, interesant mai mult prin înfățișarea lui »stranie. La o margine a orașului stă cocoțat pe vârful unui deal castelul miraculos al fecioarei, a cărei is-torie legendară îmbrăcată într'un misticism medieval, a inspirat pe autorul romanului »Strigoaica din castelul fecioarei«. La cea-laltă margine, Calvaria cea mai frumoasă din Ungaria vestește oamenilor păcătoși din sfânta cap-lă de pe vârful stâncei țu-guitate, negre de basalt eruptiv despre pă-timirile groasnice ale fiului dumnezeesc. În tot anul prin Maiu pelegrineză la această Mecă mică mii de credincioși ca-tolici mai ales fete și neveste din toate colturile Ungariei, în convoiuri fără sfârșit, trăgându-se cu alai dealungul stradelor în cântece sfinte cu steaguri sfinte în frunte. Cam o săptămână durează aceste procesiuni cuvioase, fără încetare, zi și noapte, făcând mult praf și multă gălăgie.

Mai are Șemnițul apoi vre-o 4 bise-rici, un liceu evangelic, un gimnaziu pia-rist de stat, o școală montanistică infe-rioră, câteva fabrici, multe cohuri și piuă de metale, dar are mai ales tare multe birturi și pivnițe, unde-și mătrășesc banii, norocul și sănătatea mai ales studenții, are și un teren de sport și de patinat destul de primitiv, mai are și două localuri de scaldă grețoase. Apa de beut e rea, con-ținând diferite otrăvuri metalice dizolvate, ear primăvara miroasă a amoniac, din care cauză mortalitatea e destul de mare. De aceea se consumă mai mult ape minerale, apă destilată, respective mai bucuros spir-tuoase. O deosebită însemnătate are clo-păcița, care călăuzește cu dăngănitul ei lugubru pe fiecare muritor pe calea din urmă. În fiecare noapte la 2 și la 4 oare, când intră băieși în mine, se aude sunetul ei plângător. Promenăzi nu sunt, dar poate nici nu e lipsă, căci natura ofere vara cu prisosință, ear iarna terasa e singurul Corso al Șemnițului, unde curge toată viața de uliță. Relațiunile vieții sociale sunt de tot familiare, confidentiale și prietinoase. Aca-

demicul e sufletul și semizeul ei. Traiul de mijloc: un student, dacă vrea, poate trăi modest și cu 30 fl., altcum cu 40—50—80 fl. lunar.

Dragă vere! Acum după ce băturăm nebunește atâta vreme câmpii, și eu, dar poate tu mai ales, găfăind din greu, eată-ne cu ajutorul și darul lui Dumnezeu la capătul capătului escursiunei noastre, une-ori poate atât de sarbede și fără de sens, ba poate chiar absurde. Ori să ndrugi și mai departe?... Simt că tu, și 'n rostul tău o lume întreagă, imi veți striga la ureche: nu, nu, ajungă-ți odată! Fie dar, voi în-ceta cu vorba; dacă te-am incomodat poate cu nepoliteța mea... Eu-s de vină, dacă mi-e firea așa... comunicativă, dacă vrut-au ursitoarele să mă nasc Român? Eartă-mă deci.

— bairucăciun —

**Cooperativele de lăptărie.\*)**

Lăptăriile cooperative s'au lăptit mult de când cu descoperirea separatoarelor sau smântânitoare centrifuge.

Lucrul laptelui în cooperatie are multe foloase:

1. Cooperatorul se bucură de toate înlesnirile separatoarelor sau smântânitoa-rele centrifuge și celelalte mașini și unelte de lăptărie perfecționate.

2. Lăptarul, în unele timpuri, n'are să se mai îngrijească de vânzarea câte odată grea a laptelui sau a untului său.

3. Lucrarea în asociație obligă a mulge vacile la oarele regulate și pune în ambițiune sătenii cu vaci să se ia la în-trecere în ținerea curățeniei în grajduri, observarea igienei și îmbunătățirea hranei vacilor.

Se știe că hrana lucrează asupra ca-lității laptelui din îndoit punct de vedere: al gustului și al avuției în unt.

4. Laptele plătindu-se după cuprinsul lui în unt, orice agricultor, care va ține vaci de lapte are tot interesul să aleagă vacile cele mai bune de lapte și să le hrănească rațional. Deci lăptăria coopera-tivă aduce pe om în stare să-și îmbună-tățească vitele. Apoi hrana bună a vitei dă gunoi gras, care îngrășă pământul.

5. În economia agricolă a sătenilor, femeia îngrijește de manipularea laptelui și facerea untului și a brânzei; tot femeii se încredințează pe unele proprietăți mari cu supravegherea lăptăriilor. Creindu-se coo-perativele de lăptărie, femeia omului, ne-mai având grija lăptăriei, are timp mai mult să se ocupe de economia casei și de lucrul câmpului.

Cu toate acestea, lucrarea laptelui prin cooperative are un neajuns: ne obligă să strângem laptele dela diferiți săteni asociați și să-l transportăm la depărtări, cu cheltueli mari.

Lăptăria decurge direct din creșterea vitelor.

Chiar când lăptăria nu ocupă locul de frunte în cultura unei moșii, totuși e o anexă importantă prin beneficiile ce dă și pentru hrana personalului moșiei. Con-ducerea lăptăriei cere grijă multă și aten-țiune, precum și cunoștințe speciale, cu cât cantitatea de lapte pe care o tratăm e mai mare. Și când facem cantități mari de unt și brânză, conducerea lăptării for-mează o adevărată știință.

Pentru unele țări muntoase sau cu climă umedă, ca Elveția, Olanda și Dane-marc, lăptăria are însemnătate mare și formează o ramură principală a comer-ciului. Elveția produce anual 19 milioane hectolitri lapte. Danemarca în 1905 a vân-dut 795 milioane kilograme unt în valo-are de 226, milioane lei; a mai vândut lapte și smântână pentru 6, milioane lei.

Ultima numărătoare a vitelor consta-se în România 380,720 vaci de lapte: 117,866 în Moldova, 232,985 în Muntenia și 29,869 în Dobrogea. Admitând că vaca de Moldova produce în medie 800 litri lapte pe an, cea din Muntenia 600 și Do-brogeana 700 litri, ajungem la un total pe an de 2,549,291 hectolitri producțiunea laptelui, a opta parte din producerea El-veției.

\*) Din »Jurnalul societății centrale agricole din România«.

Avem deci lucru. Pentru a putea să înaintăm cu agricultura și să dezvoltăm lăptăria, e nevoie de știință, de inițiativa particularilor și unele legi.

**ULTIME ȘTIRI.**

**Budapesta, 15 Mai.** Starea sănă-tății ministrului Kossuth s'a înrăută-țit. Medicul i-a recomandat cea mai mare liniște și a oprit ori-ce vizită.

**Budapesta, 15 Maiu.** Din cauza imbolnăvirei lui Kossuth rezolvarea crizei s'a amânat. Deputații indepen-diști sunt foarte îngrijați de boala lui Kossuth, care s'a ivit în momente atât de ponderoase pentru viitorul acestui partid.

**Viena, 15 Mai.** Azi după amiaz părechea imperială germană a pără-sit orașul.

**Viena, 15 Mai.** Retragerea mi-nistrului comun de finanțe bar. Bu-rian se consideră de sigură. Se spune, că Barian va fi numit la toamnă am-basador la Petersburg.

**Viena, 15 Mai.** Împăratul Wil-helm a făcut în decursul zilei de eri o vizită mai lungă arhiducelui Fran-cisc Ferdinand. În toasturile rostite la prânzul de gală s'a relevat de ambii monarhi întărirea triplei ali-anțe. A fost indeoseb relevată Italia, ca aliată credincioasă.

**Paris, 15 Maiu.** Impiegații poște-lor, care sunt în grevă, au ținut noap-tea trecută o mare adunare în care au fost rostite mai multe cuvântări pentru continuarea grevei. Apoi s'a adoptat o ordine de zi hotărând con-tinuarea grevei.

**Glume.**

Doi medici, chirurgi, se întâlnesc.  
— Felicitările mele, scumpe confrate, pentru reușita operației ce ai făcut lui Popescu.

— Mersi... dar era un fleac... o sim-plă reducțiune...

— Și ca onorar ce ai primit?

— Trei sute de lei.

— Drace! Pentru suma asta eu i-ași fi tăiat amândouă picioarele.

La tribunal.  
Președintele. — Ce situație ai?  
Inculpatul. — Tristă, domnule pre-sedinte.

Președintele. — Te întreb, ce faci?  
Inculpatul — (cu lacrimi în ochi).  
Fac disperarea familiei mele.

**Bibliografie.**

— »Ciprian Porumbescu, icoane din frământările unui suflet de ar-tist.« De Dr. Valeriu Branisce. Broșură de 120 pagini. Cu portretul lui Ciprian Porumbescu, după ultima fotografie. Prețul unui exemplar 1 cor. 50 bani. Se poate comanda prin librăria »Gazetei«.

»Compassul Românesc« de N. P. Fetrescu partea I. și II. care conține și legea comercială. Se poate procura prin librăria A. Mureșianu, Brașov. Prețul am-belor tomuri plus 3 cor. 20 bani porto.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.  
Redactor respons.: Victor Branisce.

**Dr. STERIE N. CIURCU.**

VIII Kochgasse Nr. 29 — Viena  
Consultațiuni  
cu celebritățile medicale, cu specialiștii de la facultatea de medicină din Viena.  
Telefon nr. 17065.

**Aducem la cunoștința On. public, că prețul apelor minerale și hygie-nice din depositul nostru din Stra-da Aței Nr. 6 pe lângă schimbul imediat al sticlelor este următorul:**

|          |                |                 |
|----------|----------------|-----------------|
| Gloria   | 1 litru 12 fl. | 1/2 litru — fl. |
| Borpatak | " 12 "         | " "             |
| Matild   | " 16 "         | " 14 "          |
| Borhegy  | " 16 "         | " 14 "          |
| Buross   | " 16 "         | " 14 "          |
| Előpatak | " 16 "         | " 14 "          |

|                  |                |                  |
|------------------|----------------|------------------|
| Fehérkő          | " 16 "         | " 14 "           |
| Felsőfőkös Mária | " 16 "         | " 14 "           |
| Kászón Salátaris | 1 litru 16 fl. | 1/2 litru 14 fl. |
| Horgász          | " 16 "         | " 14 "           |
| Repati           | " 16 "         | " 14 "           |

|                 |        |        |
|-----------------|--------|--------|
| Borszék         | " 28 " | " 22 " |
| Sztojka         | " 28 " | " 22 " |
| Boholt          | " 26 " | " 22 " |
| Hargitta        | " 26 " | " 22 " |
| Székely-Selters | " 26 " | " 22 " |

**La cumpărare de 25 sticle lăptăriei Borvizuri acasă. — Apelăm la sprijinul On. public Societatea pe acții a exploataării și exportului apelor minerale. (479,48—150**

**De vânzare.**  
**O VILĂ în Sinaia**  
**Boulevard Ghica 29**  
 cu preț ieftin. Tot acolo sunt de închiriat pentru vară 4 odăi, bucătărie, pivniță etc. Informații dă D-l ADOLF WESSELY, în oficiul de dare orașănesc din Brașov.  
 (599,1-8.)



**Frumusețea.**

Cea mai mare dorință a fiecărei dame este fără îndoială: a fi tot mai frumoasă și pentru a ajunge acest scop, să folosească de ori-ce ocazie, își sulemenestă fața cu mijloace de necrezut, ceea ce în cele mai multe cazuri are de urmare, că fața în loc să devie mai frumoasă, se ruinează așa, încât este lipsă de timp lung și de o îngrijire mare până ce se restaurează iarăși.

Rezultatul unic în lume, ce l-a obținut farmacistul din Arad Clemens de Földes cu Margit-Crème a sa (cu deosebire în Franța și Germania), a îndemnat pe mulți a imita acest mijloc de renume universal, nestricăcios și care singur are efect miraculos contra tuturor necurățiilor din față, pistrii, pete de ficat, bubuțe etc. Aceasta natural, că nu a succes nimăru, deoarece secretul preparării Margit-Crèmei nu-l știe decât inventatorul și producătorul, care și păstrează acest secret, pregătind întotdeauna singur acest preparat. Margit-Crème este prin urmare tot un fel, prelucrarea este întotdeauna îngrijită, din care cauză efectul este rapid și sigur. De aceea să admoniază damele cu toată seriozitatea a nu-și unge fața cu tot-felul de alifii; să se folosească numai un astfel de mijloc care să recomandă și de medicii vestiți englezi, americani și francezi, ca un mijloc cu efect sigur, nestricăcios și pentru conservarea frumseții. Acest mijloc cosmetic (de frumusețe) de renume universal este Margit-Crème a lui Földes, care deja după o folosință de 4-5 zile schimbă totul pe fața feței, depărtează pistrii, petele de ficat, sgrăbunțele, coșuri, roșata feței și a mânilor, dă feții frumusețe ideală, vioicune și înfătoșare tinerească. Un borcan mic costă 1 cor., mare 2 cor. Săpun-Margit 70 fl., și Pudră-Margit (albă, roșă și crème) 1 cor. Toate mijloacele aceste să pot folosi și separate. Margit-Crème a lui Földes se capătă în toată lumea în fie-care farmacie mai mare dar dacă undeva nu s'ar afla, să ne adresăm direct la inventatorul: CLEMENS DE FÖLDES, farmacist în ARAD.

Depositar principal în B. R. A. S. O. V.: Julius Hornung; Emil Jekelius; Franz Kelemen; Victor Klein; Rudolf Kugler; Lang & Theil droguerie; Eug. Neustädter; Heinr. Oberth; Victor Roth; Fridr. Stenner; Teutsch & Tandler, droguerie. — SIGHIȘOARA: A. V. Längner, farmacie.

Un număr mai mare de Covoare veritabile orientale se pot cumpăra în întreg sau în parte cu prețuri foarte moderate. Covoarele se pot vedea în locuința d-nei Carolina Schneider, Str. Măcelarilor Nr. 9. (561,1-1.)

La spălat merg ca la joc, și nu ostensec de loc, Dela Schicht am săpun, și puterea nu-mi pun.

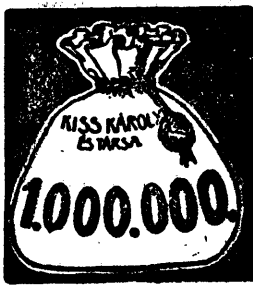
Puterea de curățire miuunată și intensivă a săpunului

**Cerb a lui Schicht**

vine dela modul de fabricație deosebită și alegerea cu grijă a celor mai bune materii brute!

**Săpunul Cerb a lui Schicht**

crută mâncile și rufăria! Crută osteceala, năczu și sănătatea! Este economie în bani, timp și lucru. Pentru cur țenie garanție de 30,000 coroane!



**COLOSAL este norocul la KISS!**



Cu stăruință, activitate, invenții, economie, aduni bani în timp îndelungat, dar a te îmbogăți curând, pe neașteptate, este posibil numai cu noroc la câștiguri mari. De aceea cumpără cei mai mulți oameni losuri, căci cu aceasta **au speranță** a se îmbogăți iute.

Cu deosebire sunt losurile loteriei de clase r. u. căutate, căci din 110,000 mii de losuri care se pune în vânzare 55,000 losuri câștigă, prin urmare tot al **doilea los câștigă** necondiționat. **Șansele de câștig sunt unice în felul lor**, nu există plan de loterie mai solid și favorabil.

Atât emisiunea cât și tragerea losurilor urmează sub controla stăpânirii r. u. și din cauza aceasta publicul **are toată confiența** în losurile de clasă.

**Norocul este necalculabil.** Dela întâmplare atârână norocul multor oameni. În viața ori cui sunt momente, în care se poate noroci, de aceea să-și cerce norocul cu numărul care s'afă lângă **numele** propriu sau la numele unei persoane iubite, care posibil la tragerea viitoare va eși cu câștig mai mare.

**Lista**  
 câștigurilor celor mai mari din 55.000 losuri ale loteriei XXIV de clasă reg. ung. ce se vor trage în 6 luni din totalul de losuri 110 000 sunt:

**Câștigul cel mai mare este 1,000.000 Cor. (UN MILION COROANĒ.)**

|          | Coroane                                |
|----------|--|
| 1 Premiu | 600000                                 |
| 1 Câștig | 400000                                 |
| 1 "      | 200000                                 |
| 2 "      | 100000                                 |
| 1 "      | 90000                                  |
| 2 "      | 80000                                  |
| 1 "      | 70000                                  |
| 2 "      | 60000                                  |
| 1 "      | 50000                                  |
| 1 "      | 40000                                  |
| 5 "      | 30000                                  |
| 3 "      | 25000                                  |
| 8 "      | 20000                                  |
| 8 "      | 15000                                  |
| 36 "     | 10000                                  |
| 67 "     | 5000                                   |
| 3 "      | 3000                                   |
| 437 "    | 2000                                   |
| 803 "    | 1000                                   |
| 1528 "   | 500                                    |
| 140 "    | 300                                    |
| 34450 "  | 200                                    |
| 4850 "   | 170                                    |
| 4850 "   | 130                                    |
| 100 "    | 100                                    |
| 4350 "   | 80                                     |
| 3350 "   | 40                                     |
| 55000    | câștiguri și premii Coroane 14,459.000 |

**Cercați-vă norocul la noi, pentru că MARE e norocul lui KISS! Karl Kiss & Co.**

Bancă, societate pe acții. Colectorii principali a loteriei de clase priv. r. u. Birou central: **Budapest, IV. Kossuth Lajos-utca 13.** FILIALE: Rakoczi ut 55.

**CUM TE CHIAMĂ?**

**Numerii aceștia se capătă numai la noi!**

|                |                 |                |                 |                |                |
|----------------|-----------------|----------------|-----------------|----------------|----------------|
| Adela 23123    | Costi 108005    | Ferdin. 91313  | Izidor 63471    | Manuil 106036  | Roland 102255  |
| Adolf 95002    | Clemen 26560    | Francisc 73208 | Isac 4954       | Marcel 64804   | Rozalia 8212   |
| Adorian 89985  | Clarisa 50461   | Floare 100955  | Jacob 13048     | Margita 38898  | Rozica 8136    |
| Adrian 107484  | Cezar 90693     | Florian 96046  | Janca 21343     | Maria 105992   | Rudolf 108043  |
| Agnes 51114    | Cecila 79826    | Florita 60108  | Jancu 22657     | Mariora 64619  | Solomo 37459   |
| August 94967   | Carola 8397     | Fodor 2340     | Jenea 4963      | Marou 90664    | Sofia 8369     |
| Aradiu 6472    | Camila 509      | Francisc 78464 | Justina 39052   | Mariuța 39057  | Samuel 91347   |
| Alexiu 93673   | Barbora 437     | Frida 46938    | Jonaș 68002     | Martin 14769   | Sandru 39063   |
| Alois 8201     | Brânzia 2336    | Fridric 107250 | Joniță 74144    | Matei 7502     | Sarolta 490    |
| Albert 73223   | Daniila 8365    | Filip 93657    | Josif 4504      | Malvin 27110   | Sebasti 96055  |
| Alfons 102271  | David 78298     | Gabor 10493    | Judita 8156     | Matild 108073  | Simion 4213    |
| Alfred 107631  | Dumitru 103082  | Gabril 107171  | Julia 27106     | Măcave 96057   | Stefan 106181  |
| Alice 90767    | Demian 90766    | Gaspar 13165   | Julian 21052    | Melinda 20196  | Stanisl 51184  |
| Amalia 4205    | Dăian 93142     | Geza 60083     | Kalman 102542   | Mihut 56807    | Sirena 8184    |
| Ambro 29415    | Desideri 8532   | Geza 102535    | Kamil 90709     | Niti 75004     | Sibonia 37702  |
| Andor 108396   | Domnic 96841    | Grigori 73315  | Karolin 8306    | Mihail 94205   | Sandea 90668   |
| Andrei 67608   | Dora 50569      | Geza 60083     | Karol 27104     | Miclea 22243   | Tamaș 86707    |
| Ana 106039     | Dorotia 90814   | Gida 102157    | Kazmer 79338    | Micaș 32099    | Toma 108059    |
| Antoniu 8389   | Dimitriu 100957 | Gizela 5204    | Katali 8209     | Melina 102218  | Teofil 21630   |
| Antonia 90433  | Dinu 91345      | Ganea 102683   | Klemen 96084    | Maurici 61612  | Teodor 92334   |
| Aurora 8134    | Eberard 50566   | Gustav 95339   | Klara 4214      | Nița 20068     | Terezia 107158 |
| Armin 48184    | Edita 92582     | Gerasim 46950  | Klotild 78319   | Nador 91090    | Terca 67310    |
| Arnold 90847   | Emuud 24769     | Guido 79332    | Konrad 106059   | Natai 12701    | Tiamer 106156  |
| Aron 8395      | Eduard 89591    | George 4208    | Korneli 54722   | Nerva 6464     | Tiberiu 7802   |
| Arpad 100971   | Elena 90835     | Gavril 6472    | Kornel 102135   | Neli 29432     | Titus 8193     |
| Artur 9793     | Elemer 51247    | Genadie 73332  | Kristof 8242    | Nestor 67683   | Tritean 60147  |
| Atila 3361     | Elenora 14709   | Gergut 102187  | Kristin 90545   | Niti 13619     | Tobies 75021   |
| Augusta 102179 | Eliada 106033   | Hedvig 39435   | Ludovic 78305   | Nna 106042     | Todor 96051    |
| Aurel 32070    | Ela 94960       | Helena 91521   | Ladislan 106152 | Olga 375       | Ulric 48157    |
| Aurelia 91537  | Elvira 8398     | Henric 27191   | Lazar 24771     | Olvea 90528    | Urban 50456    |
| Bălaș 10804    | Eliza 24761     | Herman 700     | Lenard 91938    | Orban 102218   | Valentin 80076 |
| Balint 71107   | Eman. 9070      | Hermin 2637    | Lenca 9802      | Ofelia 6465    | Valeria 37454  |
| Bandi 10717    | Emil 106027     | Horia 78468    | Leo 72796       | Otiia 107160   | Vencel 525     |
| Bălaș 75251    | Emilia 90809    | Horat 29192    | Laura 8317      | Oro 40159      | Vencel 9808    |
| Bestrix 91504  | Ema 73221       | Ibida 39812    | Leonti 108392   | Onoriu 60143   | Verona 75001   |
| Bela 41638     | Ecaterin 108032 | Ida 34910      | Leonora 5206    | Paul 64581     | Veronic 48129  |
| Bengia 106186  | Erna 78471      | Ignatie 23106  | Lidia 106038    | Paula 8136     | Victor 22209   |
| Ben a. 91522   | Ernesti 8361    | Ilean 65952    | Lina 41581      | Petru 22250    | Victori 102297 |
| Bernat 105997  | Ernan 79825     | Ilie 21388     | Livia 50551     | Plutina 91091  | Wilma 23104    |
| Berta 108047   | Ervin 107624    | Ilima 39425    | Lorant 94981    | Petrian 13252  | Vilelm 106175  |
| Bertan 21522   | Elisavet 13026  | Ileana 95007   | Leopold 826     | Pantelie 19105 | Vince 8188     |
| Bertold 33807  | Etel 63818      | Irimie 107474  | Lauren 107459   | Rachel 108389  | Walter 657     |
| Blanca 100973  | Eugenia 78457   | Irina 39406    | Lucia 107153    | Rafael 17001   | Wlad 79312     |
| Bodorel 22551  | Eva 78104       | Irma 78462     | Ludia 60141     | Regina 106054  | Zoltan 39767   |
| Boldija 21391  | Fabian 48172    | Ioan 64236     | Lucaci 13159    | Renea 96063    | Zeno 107658    |
| Bosbal 107232  | Fani 73400      | Iorgovan 7490  | Ludvig 4953     | Rezi 54752     | Zosim 33808    |
| Cristian 22189 | Felicia 74149   | Ivor 105981    | Luiza 45551     | Ricard 52175   | Zora 78249     |
| Cornel 95017   | Felix 65958     | Izabela 51496  | Magda 22295     | Robert 37784   | Zima 13660     |

Ne rugăm a comanda de cu vreme ca numerii ce-i voți să nu fie vânduți.

**Prețurile losurilor clasei I.:**  
 a 8-a parte C. 1.50  
 a 4-a parte „ 3.—  
 o jumătate „ 6.—  
 întreg „ 12.—

**Tragerea:**  
 în 19 și 21 Maiu.

Tăiați acest cupon și trimiteți-l nouă:  
**ȚEDULA DE COMANDĂ.**  
 Cassa de bancă KARL KISS & Co., A. Ges.  
 Budapesta IV. Kossuth Lajos-u. 13.

Ne rugăm a ne trimite \_\_\_\_\_ los clasă I a XXIII loterie, și a planului oficios.

Prețul de K \_\_\_\_\_ } trimit în mărci poștale.  
 \_\_\_\_\_ } cu mandat poștal.  
 \_\_\_\_\_ } înău-l cu rambursă.

Adresa exactă: } Numele \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ } Locuința, Str. și Nr. casei \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ } Poșta ultimă (comit.) \_\_\_\_\_